



Euroopan unionin
neuvosto

Bryssel, 14. helmikuuta 2023
(OR. en)

Toimielinten välinen asia:
2023/0004(NLE)

5761/23
ADD 1

COEST 76
ECOFIN 75
JAI 96
COPEN 23
MI 71

SÄÄDÖKSET JA MUUT VÄLINEET

Asia: Luonnos: EU:N JA UKRAINAN ASSOSIAATIONEUVOSTON PÄÄTÖS
Euroopan unionin ja Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden
jäsenvaltioiden sekä Ukrainan välisen assosiaatiosopimuksen liitteen XLIV
muuttamisesta

LUONNOS

EU:N JA UKRAINAN ASSOSIAATIONEUVOSTON

PÄÄTÖS N:o .../2023,

annettu ... päivänä ...kuuta ...,

Euroopan unionin ja Euroopan atomienergiayhteisön

ja niiden jäsenvaltioiden

sekä Ukrainan välisen assosiaatiosopimuksen

liitteen XLIV muuttamisesta

EU:N JA UKRAINAN ASSOSIAATIONEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin ja Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Ukrainan välisen assosiaatiosopimuksen ja erityisesti sen 463 artiklan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Euroopan unionin ja Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Ukrainan välinen assosiaatiosopimus¹, jäljempänä 'sopimus', tuli voimaan 1 päivänä syyskuuta 2017.
- (2) Sopimuksen johdanto-osassa todetaan, että osapuolet haluavat viedä uudistus- ja lähentymisprosessia eteenpäin Ukrainassa ja edistää siten asteittaista taloudellista yhdentymistä ja syventää poliittista assosiaatiota sekä saavuttaa taloudellisen yhdentymisen laaja-alaisella sääntelyn lähentämisellä.
- (3) Sopimuksen 1 artiklan 2 kohdan d alakohdassa viitataan tavoitteeseen tukea Ukrainan pyrkimyksiä saattaa päätökseen siirtyminen toimivaan markkinatalouteen muun muassa lähentämällä asteittain sen lainsäädäntöä unionin lainsäädäntöön.
- (4) Sopimuksen 459 artiklan 1 kohdan mukaisesti osapuolet panevat rahoitustuen täytäntöön moitteettoman varainhoidon periaatteiden mukaisesti ja tekevät yhteistyötä EU:n ja Ukrainan taloudellisten etujen suojaamiseksi sopimuksen liitteessä XLIII esitetyllä tavalla. Osapuolet toteuttavat tehokkaita toimenpiteitä petosten, lahjonnan ja muun laittoman toiminnan ehkäisemiseksi ja torjumiseksi muun muassa osapuolten keskinäisen hallinnollisen avun ja keskinäisen oikeusavun keinoin sopimuksen soveltamisalaan kuuluvilla aloilla.

¹ EUVL L 161, 29.5.2014, s. 3.

- (5) Sopimuksen 459 artiklan 2 kohdan nojalla Ukraina myös lähentää asteittain lainsäädäntöään sopimuksen liitteessä XLIV vahvistettuihin määräyksiin.
- (6) Sopimuksen 474 artiklassa määrätään Ukrainan yleisestä sitoumuksesta lähentää lainsäädäntöään asteittain EU:n lainsäädäntöön, perustuen muun muassa sopimuksen VI osastossa vahvistettuihin sitoumuksiin. Sopimuksen VI osastossa vahvistetut sitoumukset, jotka koskevat Ukrainan lainsäädännön asteittaista lähentämistä EU:n lainsäädäntöön, mukaan lukien EU:n ja Ukrainan taloudellisten etujen suojaaminen asiaankuuluvista EU:n rahoitusmekanismeista ja -välineistä myönnetyn rahoitusavun yhteydessä, jotta voidaan saavuttaa sopimuksen tavoitteet, ottaen huomioon Ukrainan tarpeet, alakohtaiset valmiudet ja edistyminen uudistuksissa.
- (7) Sopimuksen 463 artiklan 1 ja 3 kohdan mukaan assosiaationeuvosto käyttää päätösvaltaa sopimuksen tavoitteiden saavuttamiseksi. Se voi erityisesti päivittää tai muuttaa sopimuksen liitteitä, ottaen huomioon EU:n oikeuden ja osapuolten tarpeelliseksi katsomissa kansainvälisissä sopimuksissa vahvistettujen sovellettavien standardien kehityksen.

- (8) Sopimusta koskevien neuvottelujen päättymisen jälkeen Euroopan unionin taloudellisten etujen suojaamista koskeva EU:n oikeus, jonka säännökset sisällytettiin sopimuksen liitteeseen XLIV, korvattiin Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivillä (EU) 2017/1371¹, joten myös sopimuksen täytäntöönpanoon liittyvät Ukrainan sitoumukset ovat muuttuneet. Kyseiset muutokset EU:n oikeuteen on otettava huomioon sopimuksen liitteessä XLIV, jota on sen vuoksi muutettava.
- (9) Assosiaationeuvoston on sen vuoksi muutettava sopimuksen liitettä XLIV ja mukautettava kyseisessä liitteessä tarkoitettujen säännösten täytäntöönpanon määräaika uusien EU:n oikeuden muutosten huomioon ottamiseksi,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

¹ Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi (EU) 2017/1371, annettu 5 päivänä heinäkuuta 2017, unionin taloudellisiin etuihin kohdistuvien petosten torjunnasta rikosoikeudellisin keinoin (EUVL L 198, 28.7.2017, s. 29).

1 artikla

Korvataan sopimuksen liite XLIV tämän päätöksen liitteellä.

2 artikla

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se hyväksytään.

Tehty ...

Assosiaationeuvoston puolesta

Puheenjohtaja

LIITE

”VI OSASTON LIITE XLIV

RAHOITUSYHTEISTYÖ JA PETOSTENTORJUNTA KOSKEVAT MÄÄRÄYKSET

Ukraina sitoutuu säädetyn aikataulun mukaisesti lähentämään asteittain lainsäädäntöään seuraavaan EU:n lainsäädäntöön:

unionin taloudellisiin etuihin kohdistuvien petosten torjunnasta rikosoikeudellisin keinoin 5 päivänä heinäkuuta 2017 annettu Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi (EU) 2017/1371¹:

- 3 artikla – Unionin taloudellisiin etuihin vaikuttava petos;
- 4 artikla – Muut unionin taloudellisiin etuihin liittyvät rikokset;
- 6 artikla – Oikeushenkilöiden vastuu;
- 7 artikla – Luonnollisille henkilöille määrättävät seuraamukset;
- 9 artikla – Oikeushenkilöille määrättävät seuraamukset;
- 12 artikla – Unionin taloudellisiin etuihin vaikuttavien rikosten vanhentumisaika.

Aikataulu: nämä säännökset on pantava täytäntöön viimeistään 31 päivänä joulukuuta 2023.”

¹ EUVL L 198, 28.7.2017, s. 29.